ДЕРЖАРХІВ
Сумської області
Фонд № Р-7641
Опис 23
Архів 611

Управління СБУ
по Сумській області

фильтрационное

ДЕЛО № 15955

Гребеньков
Федор
Климович

начато 20 августа 1945 г.
Окончено 4 мая 1955 г.
На 48 листах

Сумської області
№ Р-7641
23
№ 611

Личное дело

На репатрианта

Гребенькова

Федора Климовича

Протокол допроса

1946 г 26 го Января г. Шостка

Я опер уполном. Шосткинского Гоиквд Мл. л-т мил. Черепанов с/ч допросил в качестве репатрианта Гребенькова Федора Климовича, 1904 г рожд, урож. с. Князево Казачанское, Шалыгинского р-на Сумской обл. крестьянин бедняк, украинец, беспартийный, образование 4 кл. со слов ранее не судим, проживает с. Воронеж Шосткинского р-на Сумской обл. работает в колхозе „Серп и молот" рядовым.

Ответственность за дачу ложных показаний по ст 89 ук усер мне разъяснена: Гребенькова

Вопрос: Чем занимались с 1939 г по 1941 г?

Ответ: С 1939 г по 1941 г я работал по наряду в колхозе в с. Князево Шалыгинского р-на Сумской обл.

Вопрос: почему не эвакуировался в глубь ссср?

Ответ: Не эвакуировался я потому, что нас никто не эвакуировал.

Вопрос: Чем занимался в период оккупации до отъезда в Германию?

Ответ: В период оккупации я работал по наряду в общине в с. Князево.

Вопрос: При каких обстоятельствах Вы поехали в Германию и когда?

Ответ: В Германию я поехал под силой оружия, отправили нас 16.3.1943 г

Вопрос: Где проживал в Германии и чем занимался? Гребенькова

Ответ: В Германии я проживал в г. Ульм, работал рабочим по ремонту жел. дорог. Вместе со мной там работали: Шовиков Иван Кузмич, и Шахов Григорий Мартынович, которые проживают сейчас в Шалыгинском районе в селе Князево и др. в дер. Малушино.

Вопрос: Кем и когда Вы освобождены?

Ответ: 24.4.1945 г нас освободили Американцы и 18.5.45 г они нас передали русским.

Вопрос: Сколько раз где и когда Вас вызывали на допрос в полицию или в гестапо?

Ответ: В полицию или в гестапо меня нигде некогда не вызывали.

Протокол допроса мне прочитан с моих слов записано верно. Грабенко

Допросил:

Опер. Уполном.

Мл. Л-т мил. [illegible]

По учетам Шосткинского г.о НКВД
гр. Гребеньков Федор Климович
Не проходил
Нач.
проверил
28.1.46г.

По учетам Шосткинского ГОНКГБ
гр Гребеньков Федор Климович
Не проходил
Нет
Проверен
28.1.1962

5

"Утверждаю"
Пред. районно-проверочн.
фильтрационной комиссии
Нач. Шосткинск. г/[illegible]
[illegible] [illegible]

"30" января 1946 г.

Заключение

/ по фильтрационному делу/ -

Гор. Шостка, Сумск. области "28" января 1946 г.-

Мы, члены проверочно-фильтрационной комиссии при Шосткинском Горотделе НКВД, рассмотрев фильтрационное дело на репатриированного советского гражданина Гребенькова Федора Климовича прибывшего к месту постоянного жительства поселок Воронеж Шосткинского р-на Сум. обл. " " ..... 1945 г. и найдя что на Г.Ф.П. компро-материалов не установлено.

Руководствуясь приказом НКВД-НКГБ СССР №00796/0890 от 18 июня 1945 г. -

ПОСТАНОВИЛ.

1. Считать Гребенькова Ф.К. проверенным и фильтрационное дело на него сдать в архив 4-го Спецотдела НКВД УНКВД для хранения и взятия его на оперативный учет.

2. Передать фильтрационное дело на гр. ..... район ..... городское отделение НКГБ.

3. .....

Члены комиссии
Нач. Шосткинск. ГО НКГБ
подполковник /САЛНЮ/

1092

Arbeitskarte

für Arbeitskräfte aus dem alt-sowjet-russischen Gebiet

Inhaber ist **nur** zum Zwecke der Arbeitsverrichtung zum Verlassen der Unterkunft berechtigt.

Владельцу сего разрешается выход из помещения **единственно** ради работы.

linker Zeigefinger



Raum für Fingerabdruck



rechter Zeigefinger

52 mm





31700. VIII. 42. / 239.

AK für Ru

Diese Arbeitskarte berechtigt nur zur Arbeit bei dem genannten Betriebsführer und wird beim Verlassen dieses Arbeitsplatzes ungültig.

Настоящая рабочая карточка дает право на работу только у поименованного работодателя и теряет силу с оставлением этого места работы.

Herkunftsland: Alt-Sowjetruss-Gebiet **Nr. 2**

Arbeitskarte

Gültig nur für die untenbezeichnete Arbeitsstelle

Landesarbeitsamt Südwestdeutschland Nr. XVIII/356

Familienname: G r e b e n k ow Rufname: Feodor

(bei Frauen auch Geburtsname) ..... ledig, verh., verw., ~~gesch.~~*)

Geburtstag: 22.4.1904 Wird die deutsche Sprache beherrscht? ja/nein*) männl./weibl.*)

Heimatort: Schalitschinski Kilsewo Kreis: /Sumsk

Staatsangeh.: sowjetrussisch (Ostarbeiter) Arbeitsb./Ersatzk. Nr. .....

Beruf: Güterbodenarbeiter Berufsgruppe: 21 g

Unternehmer (Arbeitgeber): Deutsche Reichsbahn Bahnmeisterei 2

Arbeitsstelle (Ort): Ulm Kreis: Ulm/Donau

Ausgestellt am 16. April 1943. Gültig bis zum 30. April 1945

Arbeitsantritt 31.3.1943 Schn

Wenden! Tourner! Vedi a tergo! Zie ommezijde! Vend! Zwrot! Fordits! Intoarceţi! Okreni! Obrátit! Обърни! Обернути!

*) Nichtzutreffendes streichen

Für den Inhaber der Arbeitskarte werden überwiesen:

(Der eingezahlte Betrag und der Tag der Einzahlung ist vom Betriebsführer **mit Tinte** einzutragen.)

Nicht radieren! **Nur einmal monatlich überweisen!**

RM ..... am ..... Poststempel	RM ..... am ..... Poststempel	RM ..... am ..... Poststempel	RM ..... am ..... Poststempel
RM ..... am ..... Poststempel	RM ..... am ..... Poststempel	RM ..... am ..... Poststempel	RM ..... am ..... Poststempel
RM ..... am ..... Poststempel	RM ..... am ..... Poststempel	RM ..... am ..... Poststempel	RM ..... am ..... Poststempel
RM ..... am ..... Poststempel	RM ..... am ..... Poststempel	RM ..... am ..... Poststempel	RM ..... am ..... Poststempel
RM ..... am ..... Poststempel	RM ..... am ..... Poststempel	RM ..... am ..... Poststempel	RM ..... am ..... Poststempel

Raum für Eintragungen des Wirtschaftsamts

181 X 45

Raum für Vermerke des Arbeitsamts

Inhaber darf das Stadtgebiet Ulm/Do. ohne Genehmigung der Kreispolizeibehörde nicht verlassen.

Arbeitskarte 1761

für Arbeitskräfte aus dem alt-sowjetrussischen Gebiet

~~Inhaber ist nur zum Zwecke der Arbeitsverrichtung zum Verlassen der Unterkunft berechtigt.~~

~~Владельцу сего разрешается выход из помещения единственно ради работы.~~

linker Zeigefinger



Raum für Fingerabdruck



rechter Zeigefinger



Lagerausweis gegen Arbeitsbuch

31 400. II. 43. / 239.

AK für Ru

Diese Arbeitskarte berechtigt nur zur Arbeit bei dem genannten Betriebsführer und wird beim Verlassen dieses Arbeitsplatzes ungültig.

Настоящая рабочая карточка дает право на работу только у поименованного работодателя и теряет силу с оставлением этого места работы.

1 A. Gr. B

Arbeitskarte — ~~Befreiungsschein~~ *)

Gültig bis auf weiteres. Widerruf vorbehalten.

Familienname: Grebenkow

Vor(Ruf-)name: Feodor

Geburtsname bei Frauen: _____

Geboren am 22.4.1904 in Kujasewo

männlich, ~~weiblich~~ ledig, verh., ~~verw.~~ ~~gesch.~~

Staatsangehörigkeit: ungeklärt Ostarbeiter

Volkszugehörigkeit: _____

Herkunftsland (eingereist aus): besetzte Ostgebiete

Heimatort: Kujasewo

Kreis: Sumsk

Wohnhaft: _____
(bei Ausstellg. d. Befr.Sch.)

Beschäftigt als: Bahnunterhaltungsarbeiter

Arbeitsbuch-Nr.: A 356/001131

Arbeitsstelle: Deutsche Reichsbahn
Bahnmeisterei 2 Ulm/Donau

Arbeitsamt / Ulm/Donau / Nr. 5 / G. G.

Trpt-Nr.: _____

Im Inl. seit 31.3.43

Ausgestellt am 13. Jan 1944

(Dienstsiegel)

Arbeitsamt
Ulm/Donau Le.

*) Dem ausländischen Arbeiter / Angestellten auszuhändigen.

150 000 × 6 VII. 43/229. O/1084

Für den Inhaber der Arbeitskarte werden überwiesen:

(Der eingezahlte Betrag und der Tag der Einzahlung ist vom Betriebsführer **mit Tinte** einzutragen.)

Nicht radieren! **Nur einmal monatlich überweisen!**

RM ..... am ..... Poststempel	RM ..... am ..... Poststempel	RM ..... am ..... Poststempel	RM ..... am ..... Poststempel
RM ..... am ..... Poststempel	RM ..... am ..... Poststempel	RM ..... am ..... Poststempel	RM ..... am ..... Poststempel
RM ..... am ..... Poststempel	RM ..... am ..... Poststempel	RM ..... am ..... Poststempel	RM ..... am ..... Poststempel
RM ..... am ..... Poststempel	RM ..... am ..... Poststempel	RM ..... am ..... Poststempel	RM ..... am ..... Poststempel
RM ..... am ..... Poststempel	RM ..... am ..... Poststempel	RM ..... am ..... Poststempel	RM ..... am ..... Poststempel

Raum für Eintragungen des Wirtschaftsamts

Raum für Vermerke des Arbeitsamts

Канатонский
П.Р.П.Р.

Справка
Дана Репатрушихся

10 9

№ 566 20/VIII 45 го. /А/ Гребеносов

Федор
~~Парфений~~ Семенович 1904 год. Втом
Что он прибыл из Немецкого рабства
В Канатонский П.Р.П.Р. и направляется
на постоянное место жительства
Сумска область Шалигинский-р.
С Князёва Справка
Действительна по 30 VIII Н-К.
распределитель пункт стан
Канатон / Стрежник [signature]

УССР
Сумская обл
Шалыгинск р-н
Кн. Кол. с/с
29/VIII 45

Справка характеристика

Дана настоящая Грибенникову Федору Климовичу в том что он жител с. Кн. Кол. с/с Шалыгинского р-на Сумской обл до оккупации немцев работал в колхозе в период оккупации занимался сельским хозяйством на немецких работах не был в полиции и тандармерии на служил был угнан насильно в Германию 15 марта 1943 г откуда возвратился 28 августа 1945 г

Которая при Кн. Кол. с/с

Не имеет с имущества и пол. рака
Ничего а семья его проживает
в Шестенском р-не Мостечко
Воронеж дана для представления
в Шалыгин Сомнеевд.
Что Кика с удостоверяю
Предс. [illegible]

УССР

Справка

12

Дорошенковский Выдана Настоящая

Совет т. Гребенькову Федору

Шосткинского Р-на Климовичу в том, что

11/IX-1945 г. его Семья проживает

На территории Дорошенковского

Совета Шосткинского Района

Семья и он сам Работает в Колхозе

Серп-Молат. Справка выдана для

предоставления Шосткинскому Р.М.Н.К.В.Д.

Что и удостоверяется

Пред. Совета [signature]

Секретарь [signature]

УССР
Сумская обл
Шалыгинский р-н
Кикоз с/с
29/VIII 45

Справка характеристика

13

Дана настоящая Грибенникову Федору Климовичу в том что он жил в селе Князева Кикоз с/с Шалыгинского р-на Сумской области которое до оккупации немцев работал в Колхозе в период оккупации занимался сельским хоз на немецких работах не был в полиции и жандармерии не служил и был угнан насильно в Германию 15 марта 1942 года откуда возвратился 28 августа 1945 года у которого —

при Кикоз с нет ничего из
имущества и построек. а Симья
его проживает Шестенском р-не
местечко Воронеж что Ки
коз с/в удостоверен

Предс. [illegible]

6-4 ниндорф - ухта 4-14 нин - Вифо 8-5 нинбург

Листівка до Німеччини

Открытка в Германию

Deutl. u. auf der Linie schreiben! Пиши виразно і тільки на лініях! Пиши ясно и только на лин.!

23-го августа 43 г. Здравствуй Миша!
Письмо твое, которое ты писал 6 мая
я получила 22 августа, за которое благо-
дарю, но одно не хорошо почему ты не
пишешь твоих условий жизни и с кем живешь.
С локотских ребят. Живем мы вдвоем с мамой
ноекак. Были у нас яблока, я много продала их
так что у нас есть деньги и на расход и я еще
хочу купить сапоги себе. Ячменя собрала 12 пудов
да может быть получу что либо с колхоза.
Картошки достаточно, вобщем с едой пока хорошо
Миша у нас много гостей, есть и у нас один
унтер-офицер - хороший человек много говорит порус
Он передает тебе привет. Таня у нас бывает
мало, правда дети были часто пока были
есть новостей много не негде... писать.

Absender: Prjadka Ewdokija
Надавець: Dorf. Lokotki
Отправитель: Kreis. Schostenski
Gebiet. Sumskaja. Ukraine.

Миша, ты о нас сильно не беспокойся, больше думай о себе. Мама так много за тебя думает, часто вспоминает и все время ждет и все мы ждем тебя домой. Передают привет тебе Таня с детками и мы с мамой шлем сердечный привет. Досвидания. Ждем ответ с фотокарточкой.

Postkarte
(Antwort)
Відповідь до Німеччини
Ответ в Германию

An, Кому: Prjadka Michail.
Вачак В. Ниве 4.

Ort: Lager- oder Firmen-Stempel
Ostarbeiterlager Steyerberg über Stolzenau / Weser

VII

— Postkartenverlag Eugen Hamm, vorm .Hachette, Straßburg i. Elsaß 1223 —



20 35 95 85 16 35 P6 Z6 K2

Kontobuch

4 K 35

Buchführung über Kapitalien, Zinsen, Wechsel, Effekten, Depots und Steuern

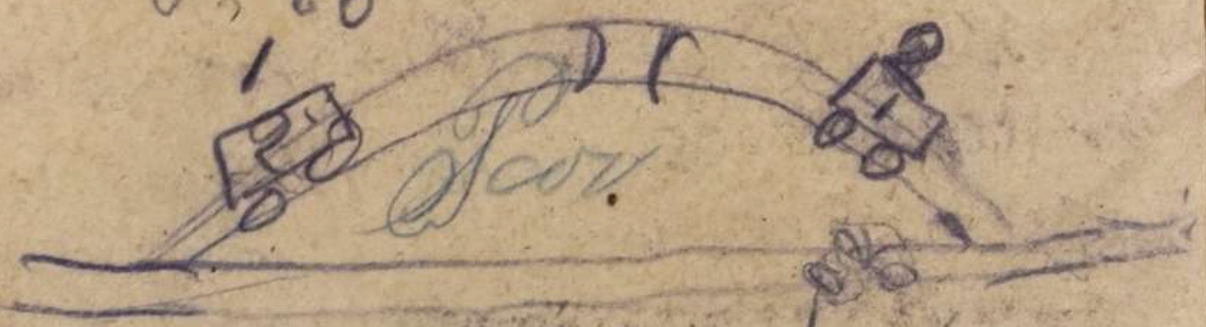
Ичевенков

Ичевенков

Федор Федоров

Ичевенков

Федор Федоров



Хлеб 1 бух	12
Крюк В. 1175	35
	117
Бойка Т. 117	237
Махов Т. 117	117
Ленков М. 117	351
Махов Я	
Дудук Ил	23-20
Мешок —	3 51
Коробу —	1971
Плотику	Шатов 30
Шохов С. —	Жилин
Лиаменин	
~~[illegible]~~	
Лысов С.	

23.1.209

Сум обл хотинский р-н

Село Хотен того с/с
Сорока Иван
Яковлевич

Самолет фигурн
миска слюда
ложка ложки

Чевенкой
чевенкой

Чевенкой

1 лет 50 гр с 9 апр № 201

19 V/45 дунай 19 V 45
Измаил

У Н 18 ~~17~~

Служба [illegible]

ит 2 68 Н

Сум обл

Роменский
село Вокевцы
Дочин Иван
Павлович

Цирка 27
Вечер [illegible]

Арабетка

1 Шавиков 12 44 3-4
2 Симферопол Сем 4 5 6 8
3 Яшный 80-848 5-6-10
4 Трим 54 69 6-7
5 Еременко 97 377 7-8)-10
6 Кравченко 7977 8-9 10-12-
7 Перемоски 21 80 9-10 12-2
8) Данилов 4605 10-11 2-4
9 Шелест 5 57 97 11-12 4-6
10

20 19

21 ~~20~~

Zagac Franciszek
з

Заяц Франц

Смоленской области
Пинковского р-на
Колзаковского с/с вт
деревня Горбов
Парменянков
Николай Иванович
49 г 16-4 мес



442 11 мес. Маяб. 23

Тов Гречаны
в Ефрем Поликарпов
Киевска обл Черноем
рай. Сместо
смело с/
зелевки

Надеброю нам,
когда проживал
в Германии
город Ульм
Лидер Тюрм,
из 44 г.,

Мама
Миковского

23 ~~22~~

Сталинградской области

Владимировского рена

Поселок Петропавловка,

Октябрьская - 22

Ларичев. Андрей Иванович.

~~23~~

24

25



Гребеньков
Порфирий
1906г Прописывает
в гермский г улом
из 43г Сум. обл село
Кн. Коз. с/с района
Шалыгинского



Матюхи Федор
рожс 1925 проживает
в городе ульм. германия
из 431 сум обл р-на
Шалыгенского село
КИ. Коз-го с/с,

[illegible]
Мошон — [illegible]
[illegible].

27.96

Товарищи прожива
в Германии город
Мандербург из 42 г.
рождения 25 г. Сум обл
Шолтинского р-на
село Князев того
с/с-та



Плотников Порфирий
Проживает в Германии
город Ульм 1943/3 м
Сум обл Шолтинского р
деревня Малушен
Князевского с/с
рожден 1903 г.

Кор 3 - Кт 30 - 34
1 Шрамко Михаил
2 Пчатенко Лисенко
Соколовский Ива 44
Дубовик Нина 45
Цыганков Матрень 63
Ковалевский Виктор 32



Шахов Сергей деревня
Волковка Ходинского с/с
Сум обл

30 29



31 30



32 31



Lemke

Sirlig-str.

N 5 bis

33.32



Иван Скибенко
Запорожской области
с. Н-Серогозы.
Дарю на память
другу Феде.
Во время
пребывания в Германии

Переход границы
руска польска 26/95
10 час. ей





49 г/11 мес. Напамяті
Котюка Дмитрия
Степанов обл.
Винецко Калиновский р-н
Село Павловка







Иванов

23.20
357
1 83

240
107
357

Юштеня

Юштеня

36
16
142

Знак 4 очей 24 [illegible] № 1
[illegible] 28
[illegible] 32 190
[illegible] 36
[illegible] 40
[illegible] 8
[illegible] 12 240
[illegible] 16
[illegible] 44

Зибрались вси Булат

41

1) вси
Зибрались бурлаки
до рыдной хати,
Тут нам мила тут
нам любо журби,
заспивать,

2
Ти царица Катерина
Що ти наробила
Край веселый гай
Зеленый Понам,
раздорила

Круг № 4 – К 4

Kalender für 1944

Januar						Februar						März						April					
Sonntag	2	9	16	23	30	S		6	13	20	27	S		5	12	19	26	S	2	9	16	23	30
Montag	3	10	17	24	31	M		7	14	21	28	M		6	13	20	27	M	3	10	17	24	
Dienst.	4	11	18	25		D	1	8	15	22	29	D		7	14	21	28	D	4	11	18	25	
Mittw.	5	12	19	26		M	2	9	16	23		M	1	8	15	22	29	M	5	12	19	26	
Donnst.	6	13	20	27		D	3	10	17	24		D	2	9	16	23	30	D	6	13	20	27	
Freitag	7	14	21	28		F	4	11	18	25		F	3	10	17	24	31	F	7	14	21	28	
Samstag	1	8	15	22	29	S	5	12	19	26		S	4	11	18	25		S	1	8	15	22	29

Mai						Juni						Juli						August					
Sonntag		7	14	21	28	S		4	11	18	25	S		2	9	16	23	30	S		6	13	20	27
Montag	1	8	15	22	29	M		5	12	19	26	M		3	10	17	24	31	M		7	14	21	28
Dienst.	2	9	16	23	30	D		6	13	20	27	D		4	11	18	25		D	1	8	15	22	29
Mittw.	3	10	17	24	31	M		7	14	21	28	M		5	12	19	26		M	2	9	16	23	30
Donnst.	4	11	18	25		D	1	8	15	22	29	D		6	13	20	27		D	3	10	17	24	31
Freitag	5	12	19	26		F	2	9	16	23	30	F		7	14	21	28		F	4	11	18	25	
Samstag	6	13	20	27		S	3	10	17	24		S	1	8	15	22	29		S	5	12	19	26	

September						Oktober						November						Dezember					
Sonntag		3	10	17	24	S	1	8	15	22	29	S		5	12	19	26	S		3	10	17	24	31
Montag		4	11	18	25	M	2	9	16	23	30	M		6	13	20	27	M		4	11	18	25	
Dienst.		5	12	19	26	D	3	10	17	24	31	D		7	14	21	28	D		5	12	19	26	
Mittw.		6	13	20	27	M	4	11	18	25		M	1	8	15	22	29	M		6	13	20	27	
Donnst.		7	14	21	28	D	5	12	19	26		D	2	9	16	23	30	D		7	14	21	28	
Freitag	1	8	15	22	29	F	6	13	20	27		F	3	10	17	24		F	1	8	15	22	29	
Samstag	2	9	16	23	30	S	7	14	21	28		S	4	11	18	25		S	2	9	16	23	30	

Kalender für 1945

Januar						Februar						März						April					
Sonntag		7	14	21	28	S		4	11	18	25	S		4	11	18	25	S	1	8	15	22	29
Montag	1	8	15	22	29	M		5	12	19	26	M		5	12	19	26	M	2	9	16	23	30
Dienst.	2	9	16	23	30	D		6	13	20	27	D		6	13	20	27	D	3	10	17	24	
Mittw.	3	10	17	24	31	M		7	14	21	28	M		7	14	21	28	M	4	11	18	25	
Donnst.	4	11	18	25		D	1	8	15	22		D	1	8	15	22	29	D	5	12	19	26	
Freitag	5	12	19	26		F	2	9	16	23		F	2	9	16	23	30	F	6	13	20	27	
Samstag	6	13	20	27		S	3	10	17	24		S	3	10	17	24	31	S	7	14	21	28	

Mai						Juni						Juli						August					
Sonntag		6	13	20	27	S		3	10	17	24	S	1	8	15	22	29	S		5	12	19	26	
Montag		7	14	21	28	M		4	11	18	25	M	2	9	16	23	30	M		6	13	20	27	
Dienst.	1	8	15	22	29	D		5	12	19	26	D	3	10	17	24	31	D		7	14	21	28	
Mittw.	2	9	16	23	30	M		6	13	20	27	M	4	11	18	25		M	1	8	15	22	29	
Donnst.	3	10	17	24	31	D		7	14	21	28	D	5	12	19	26		D	2	9	16	23	30	
Freitag	4	11	18	25		F	1	8	15	22	29	F	6	13	20	27		F	3	10	17	24	31	
Samstag	5	12	19	26		S	2	9	16	23	30	S	7	14	21	28		S	4	11	18	25		

September						Oktober						November						Dezember					
Sonntag		2	9	16	23	30	S		7	14	21	28	S		4	11	18	25	S		2	9	16	23	30
Montag		3	10	17	24		M	1	8	15	22	29	M		5	12	19	26	M		3	10	17	24	31
Dienst.		4	11	18	25		D	2	9	16	23	30	D		6	13	20	27	D		4	11	18	25	
Mittw.		5	12	19	26		M	3	10	17	24	31	M		7	14	21	28	M		5	12	19	26	
Donnst.		6	13	20	27		D	4	11	18	25		D	1	8	15	22	29	D		6	13	20	27	
Freitag		7	14	21	28		F	5	12	19	26		F	2	9	16	23	30	F		7	14	21	28	
Samstag	1	8	15	22	29		S	6	13	20	27		S	3	10	17	24		S	1	8	15	22	29	

42


43

На Долгую и
добрую память
Гребенькову Ф. К.
от Подолька В. В.
2.2.1945 г. Гдыня.

223857



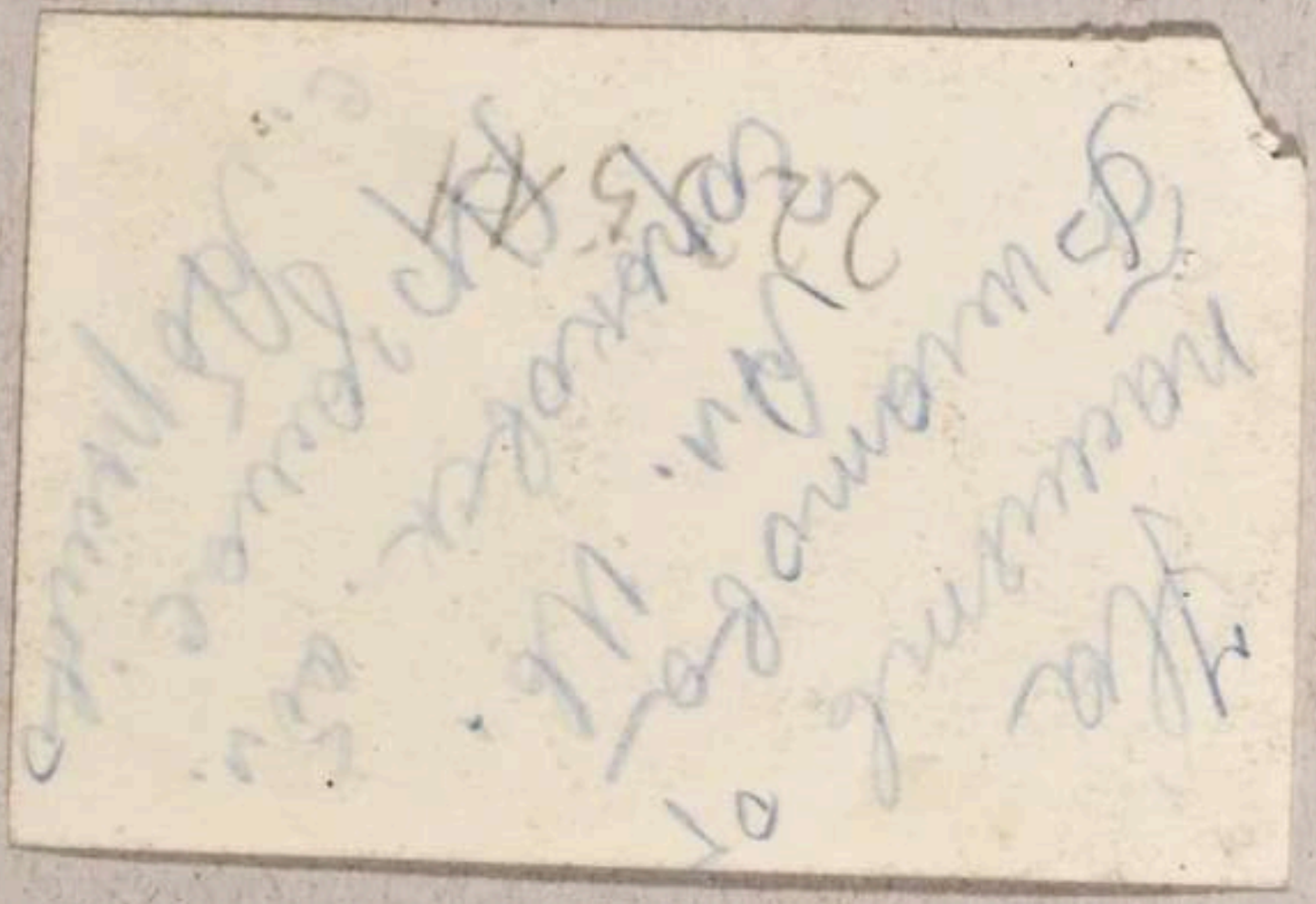




Foto-Kammerer Ulm


46

На долгою и доброю памяти
дарю свою фотокарточку
которое время проживаем
в Германии город Ульм река
Дунай 1) Гребенькова Федя
2) " " " Парфирий
3) Шовиков Ив.
Смоленска обл Глинковского р-на
Колзоковского с/совет деревня
Горбово Парменонков
Николай Иванович

47



На доброю и долю и
память дарю свою
фотокарточку. Времен-
но проживали в запад-
ной Германии.

Игнатов Иван.

А Андреевич

г. рожд. 1912.
г. Москва ст.
Химка дом. №33.
Кв. №33. дарю ф-то
Гребенка Федор.
Климович

43
48

Архивное [illegible] № 15955
пересмотрено в соответствии с приказом КГБ при СМ СССР № 00750
и оставлено для дальнейшего хранения в архиве [illegible] фонде
как на репатрианта, находившегося в америк. оккуп. зоне
справочном учете. с отражением на оперативно-
Пересмотрел оп. уп. 4 отд.
мл. л-т Бабчин (Бабченко)
Согласны:
Начальник отделения
Нач. 4 отд. УКГБ при
по Сумской обл. [illegible]
п/полковник
„4" V 1955 г. (Рябов)

ЗАВІРЯЮЧИЙ НАПИС

справі пронумеровано 48 аркушів

(сорок восемь)

«10» 01 1903

Посада архив. 9 кл

26. 10. 2026 [illegible]



АРТ. 1-С-3803-1